SENCOR®

SPV 2715

PORTABLE DVD
PŘENOSNÝ DVD PŘEHRÁVAČ
PRENOSNÝ DVD PREHRÁVAČ
HORDOZHATÓ DVD LEJÁTSZÓ
PRZENOŚNY ODTWARZACZ DVD
ПОРТАТИВНЫЙ DVD ПЛЕЕР
NEŠIOJMASIS DVD



USER'S MANUAL
NÁVOD K OBSLUZE
NÁVOD NA OBSLUHU
HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ
INSTRUKCJA OBSŁUGI
РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ
NAUDOTOJO VADOVAS

EN CZ SK HU PL RU LT

Obsah

Bezpečnostní upozornění **2**

Úvod **5**

Popis přehrávače **7**
Hlavní jednotka 7
Vložení baterií 8
Dálkový ovladač 9

Nabídka nastavení SETUP **11**
Nastavení systému 11
Nastavení zvuku 11
Nastavení obrazu 12
Nastavení preference 12
Nastavení hesla 13

Technické údaje **14**

Odstraňování problémů **15**

Před instalací, zapnutím a nastavováním přístroje si přečtěte celý návod k obsluze – obsahuje důležité informace pro bezpečné a optimální využití všech jeho vlastností a funkcí. Návod uložte pro případ jeho další potřeby.

Dodatek k návodu na obsluhu LCD TV

Opatření při zobrazení statického obrazu; červené/modré/ zelené/černé body na obrazovce

Statický obraz může trvale poškodit zobrazovací část televizoru



- Neponechávejte statický obraz na LCD panelu více než 2 hodiny, protože by mohlo dojít k poškození panelu. Toto poškození je známo jako „vypálení obrazovky“.
- Podobné poškození LCD panelu může být způsobeno statickým umístěním loga televizní stanice.
- Sledování televize ve formátech 4:3, 16:9 nebo podobných (formáty nepokrývající celou plochu zobrazovače) po dlouhou dobu může zanechat stopy na pravém nebo levém okraji, případně ve středu obrazu způsobené rozdíly ve vyzařování světla. Podobné poškození může nastat i při přehrávání DVD nebo hraní her.
- Zobrazení statického obrazu z videoher nebo počítače po delší dobu může způsobit částečný efekt „přetrvávající obraz“. Pro předejití tohoto efektu snižte jas a kontrast při zobrazení statického obrazu.

Na poškození zobrazovače z výše uvedených důvodů se nevztahuje záruka!

Na obrazovce se mohou objevit červené/modré/zelené/černé body

- Toto je charakteristická vlastnost zobrazovačů z tekutých krystalů a neukazuje to na žádný problém. LCD zobrazovače jsou vyrobeny za použití vysoce přesné technologie tak, aby Vám poskytly jemné detaily obrazu. Čas od času se na obrazovce může objevit několik neaktivních bodů jako stálý bod červené, modré, zelené nebo černé barvy (až do 0,001% celkového počtu bodů zobrazovače). Toto nijak neovlivňuje vlastnosti a výkonnost Vašeho televizoru.

UPOZORNĚNÍ

NEVYJÍMEJTE PŘEHRÁVAČ ZE SKŘÍŇKY - RIZIKO ÚRAZU ELEKTRICKÝM PROUDEM.

Přístroj je přesným výrobkem využívajícím poznatky moderní elektroniky, mechaniky a optiky a vyžaduje odpovídající zacházení. Při manipulaci s přístrojem dodržujte obecně platné pokyny pro zacházení s přístroji a zařízeními audiovizuální techniky a to včetně následujících:

Pro zabránění rizikům úrazu elektrickým proudem nebo vzniku požáru nevyjímejte přístroj ze skříňky – uvnitř skříňky nejsou díly, které by mohl opravit nebo seřídit jeho uživatel bez odpovídajícího vybavení a kvalifikace. Bude-li přístroj vyžadovat seřízení nebo opravu, kontaktujte odborný servis.

Varování: Tento digitální přehrávač video disků používá laserový systém. V případě používání ovládacích prvků, seřizování nebo provádění postupů, které je v rozporu s tím, co je uvedeno v tomto návodu k obsluze, může dojít k zasažení nebezpečným zářením.

Přehrávač používá laserový zářič třídy 1 o malém výkonu. Nevyjímejte přehrávač z přístroje, nezapínejte přehrávač vyjmutý z přístroje – po odblokování ochran a zapnutí přehrávače riziko trvalého poškození zraku laserovým zářením. Při běžném používání přehrávače podle pokynů v návodu nepředstavuje přehrávač žádná rizika to ani pro jeho bezprostřední okolí. Varování: Nikdy se nedívejte přímo do laserového paprsku.

Okolo přístroje ponechejte na všech stranách volný prostor, nutný pro správnou cirkulaci vzduchu okolo přístroje – je tak odváděno teplo vznikající při jeho provozu. Zakrytím větracích otvorů skříňky přístroje riziko přehřátí a poškození přístroje.

Před vaším souhlasem s používáním přístroje dětmi musí být děti způsobem odpovídajícím jejich věku poučeny o správném a bezpečném používání přehrávače.

V případě výskytu jakýchkoliv neobvyklých jevů během používání přehrávače jako jsou např. náhlé přerušení reprodukce obrazu a/nebo zvuku, zhasnutí obrazovky nebo kontrolních prvků přehrávače, výskyt charakteristického zápachu pálící se izolace nebo dokonce dýmu přístroj neprodleně vypněte, od přístroje odpojte používaný zdroj jeho napájení a s dalším používáním přístroje vyčkejte na výsledek jeho kontroly pracovníky odborného servisu.

Pro nabití akumulátorového bloku integrovaného do přístroje umístěte přístroj na dobře větrané místo, v dostatečné vzdálenosti od snadno vznětlivých materiálů.



Výrobce ani prodejce přístroje v žádném případě neodpovídají za jakékoliv přímé i nepřímé škody zapříčiněné nedodržením pokynů pro instalaci, nastavování, obsluhu, ošetřování a čištění tohoto přístroje uvedených v tomto návodu.



Chraňte přístroj před údery, pády, nárazy, otřesy, vibracemi, vlhkem a prachem.



Neinstalujte přístroj na přímém slunci nebo v blízkosti zdrojů tepla – vysokými teplotami je výrazně zkracována životnost elektronických dílů přístroje. Nepoužívejte a neponechávejte přístroj v blízkosti otevřeného ohně.



Po přenesení přístroje z chladného do teplého prostředí nebo naopak popř. při používání přístroje ve velmi vlhkém prostředí může na některých dílech uvnitř skříňky přístroje, především na snímacím systému přehrávače zkondenzovat vzdušná vlhkost a přehrávač se tak může stát dočasně nefunkčním. V případě možného zkondenzování vzdušné vlhkosti v přehrávači vyjměte z přehrávače disk a potom ponechejte zapnutý přehrávač 1 – 2 hodiny v klidu – vlhkost se odpaří a přehrávač bude možné normálně používat. Pozor zejména při prvním použití přehrávače bezprostředně po jeho nákupu v chladném ročním období.

DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ INSTRUKCE:

JAKO ODPOJOVACÍ ZAŘÍZENÍ SE POUŽÍVÁ SÍŤOVÁ ZÁSTRČKA, KTERÁ MUSÍ ZŮSTAT Z TOHOTO DŮVODU ZŮSTAT SNADNO DOSTUPNÁ.

NEVYSTAVUJTE PŘÍSTROJ PŮSOBENÍ KAPAJÍCÍ NEBO STŘÍKAJÍCÍ VODY A NEPOKLÁDEJTE NA PŘÍSTROJ PŘEDMĚTY NAPLNĚNÉ TEKUTINOU (NAPŘÍKLAD VÁZY).

JAKO ODPOJOVACÍ ZAŘÍZENÍ SE POUŽÍVÁ KONEKTOR PŘÍSTROJE, KTERÝ MUSÍ Z TOHOTO DŮVODU ZŮSTAT SNADNO DOSTUPNÝ.

PAMATUJTE NA TO, ABYSTE PŘED ODPOJENÍM NAPÁJECÍHO KABELU ZE ZADNÍ STRANY PŘÍSTROJE VŽDY NEJPRVE ODPOJILI ZÁSTRČKU ZE SÍŤOVÉ ZÁSUVKY.

NA ZAŘÍZENÍ SE NESMÍ UMÍSTIT OTEVŘENÝ PLAMEN, NAPŘ. HOŘÍCÍ SVÍČKA.

VĚNUJTE ZVÝŠENOU POZORNOST POUŽÍVÁNÍ BATERIÍ S OHLEDEM NA PROSTŘEDÍ.

VĚTRÁNÍ NESMÍ BÝT OMEZOVÁNO PŘIKRYTÍM VĚTRACÍCH OTVORŮ PŘEDMĚTY, JAKO JSOU NOVINY, UBRUSY, ZÁCLONY APOD.

Poznámky k autorským právům:

- Kopírování, veřejné předvádění, výměna, půjčování, pronajímání, vysílání a jiné komerční i nekomerční využití záznamů audiovizuálních pořadů tuzemských i zahraničních autorů je bez souhlasu vlastníků autorských práv k uvedeným dílům v rozporu s místním autorským zákonem a podle místního trestního zákona jde o protiprávní trestnou činnost.
- Záznamy na komerčních DVD video jsou chráněny softwarovým systémem ochrany proti kopírování disků firmy Macrovision, chráněným patentovým právem USA a některých dalších zemí.
- Výsledkem pokusu o kopírování chráněného disku je neidentifikovatelný obraz.
- Jakákoliv manipulace se software ochrany DVD video proti kopírování je zakázána.
- Všechna v návodu uvedená loga jsou obchodními známkami nebo zapsanými obchodními známkami jejich vlastníků.

VÝROBNÍ ČÍSLO:

Výrobní číslo přístroje je jedinečným údajem jednoznačně identifikujícím váš přehrávač. Výrobní číslo použijte v případě jakýchkoliv problémů souvisejících s prokázáním vlastnictví přístroje jako např. v servisech, při jednání s policií v případě krádeže přehrávače a v pod. situacích. Výrobní číslo vašeho přístroje si prosím poznamenejte spolu s dalšími údaji důležitými po jednoznačnou identifikaci vašeho přehrávače do následujícího rámečku:

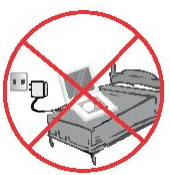
Číslo modelu _____

Výrobní číslo _____

Datum zakoupení _____



Upozornění: Před připojením přehrávače k elektrické síti překontrolujte (např. na štítku elektroměru), zda napětí elektrické sítě v místě používání přístroje odpovídá napětí uvedenému na přehrávači, jeho obalu popř. v jeho doprovodné dokumentaci.



nabíjení



silný náraz



teplota nad 40 °C

Tento výrobek je opatřen technologií na ochranu proti kopírování, která je chráněna patenty USA a dalšími právy na ochranu duševního vlastnictví společnosti ROVI. Zpětné inženýrství a demontáž jsou zakázány.

Z důvodu široké nabídky USB zařízení na trhu nelze zajistit kompatibilitu přístroje se všemi typy USB zařízení.

Návod obsahuje informace a pokyny pro správnou instalaci, připojení, nastavení, obsluhu a ošetřování tohoto přístroje.

- Označení tlačítek, konektorů aj. ovládacích a kontrolních prvků přehrávače jsou v návodu uváděna VELKÝMI PÍSMENY.
- Pro veškeré textové informace zobrazované na obrazovce přehrávače nebo na obrazovce připojeného televizoru je v návodu používáno **tučné písmo**.

Tento návod obsahuje informace o ovládání a údržbě vašeho DVD přehrávače. Jestliže přístroj vyžaduje opravu, obraťte se na autorizované servisní středisko.

Symboly používané v tomto návodu

Tento symbol na přehrávači upozorňuje uživatele na přítomnost životu nebezpečného napětí na některých dílech uvnitř jeho skříňky.

Symbol vykřičníku na přehrávači upozorňuje uživatele na existenci důležitých pokynů pro obsluhu a ošetřování přehrávače, uvedených v jeho doprovodné dokumentaci.

Tento symbol informuje uživatele na rizika, která mohou zapříčinit poškození tohoto přístroje popř. jiné škody na majetku.

Poznámka:
Označuje doplňující informace k různým postupům.

Tip:

Takto jsou označeny tipy a postupy usnadňující provedení určitého úkonu. V převážné většině případů jsou tipy aplikovatelné na konkrétní typ disku, pro jejichž označení jsou používány následující symboly:

DVD DVD a finalizované disky DVD±R/RW
VCD Disky Video CD
CD Disky Audio CD
MP3 Disky MP3
JPEG Disky JPEG

Tento symbol označuje neproveditelnost funkce uvedené v návodu a to z důvodu jejího zákazu softwarem na přehrávaném disku.

Poznámky k diskům

Zacházení s disky

- Nedotýkejte se plochy disku bez potisku, která je nosičem záznamu. Při přenášení disku držte disk z jeho hrany, popř. za hrany a středový otvor disku. Na disky nenalepujte štítky – pro označení disku použijte speciální pro tento účel vyráběný fix s měkkým plstěným hrotem, kterým označte stranu disku s etiketou.



Po přehrání vraťte disk do jeho obalu, kde je chráněn před poškrábáním. Neukládejte disky na přímém slunci nebo v blízkosti zdrojů tepla, neponechávejte disky v uzavřených motorových vozidlech zaparkovaných na přímém slunci. Riziko deformace disků.

Čištění disků

- Otisky prstů a prach ovlivňují kvalitu obrazu při přehrávání záznamu z disku. Pro jejich odstranění disk před přehráním vyčistěte otřením měkkým hadříkem, neuvolňujícím vlákna. Při čištění disku postupujte od středu disku přímo k jeho okraji (nikoliv kruhovými pohyby).



- Pro čištění disků nepoužívejte antistatické spreje na vinylové gramofonové desky, benzin, líh nebo jiná ředidla popř. rozpouštědla.

DVD VIDEO	DVD (8 cm/12 cm disk)
disc DIGITAL VIDEO	Video CD (VCD) (8 cm/12 cm disk)
disc DIGITAL AUDIO	Audio CD (8 cm/12 cm disk)

Kromě disků výše uvedených typů lze přehrávačem přehrávat DVD+/-R, DVD+/-RW, Kodak Picture CD, SVCD, CD-R se záznamy ve formátu CD (kopie CD audio), CD-R se záznamy komprimovaných hudebních souborů ve formátech MP3, CD-R se záznamy souborů obrázků ve formátu JPEG a CD-R se záznamy video ve formátu DivX. Přehrání disků zde neuvedených typů není zaručeno.

RW COMPATIBLE	Tento údaj informuje uživatele o tom, že přehrávač umožňuje přehrání DVD-RW se záznamy ve formátu VR (Video Recording).

Poznámky:

1. V závislosti na použitém záznamovém médiu, metodě záznamu (PC programu použitého pro pořízení disku) a jeho finalizace je možné, že některé CD-R popř. DVD+/-RW/R nebude tímto přehrávačem možné přehrát.
2. Na žádnou stranu disku (strana s potiskem nebo strana se záznamem) nelepte jakékoli nálepky či štítky.
3. Nepoužívejte přehrávač pro přehrání jiných než kulatých disků – při přehrávání disků nepravidelných tvarů hrozí riziko poškození disku anebo přehrávače.
4. Některé operace přehrávání disků DVD a Video CD mohou být záměrně naprogramovány výrobci softwaru. Tento přístroj přehrává disky DVD a Video CD podle obsahu disku vytvořeného výrobcem softwaru, a proto některé funkce pro přehrávání nemusí být k dispozici, nebo naopak mohou být některé funkce navíc.

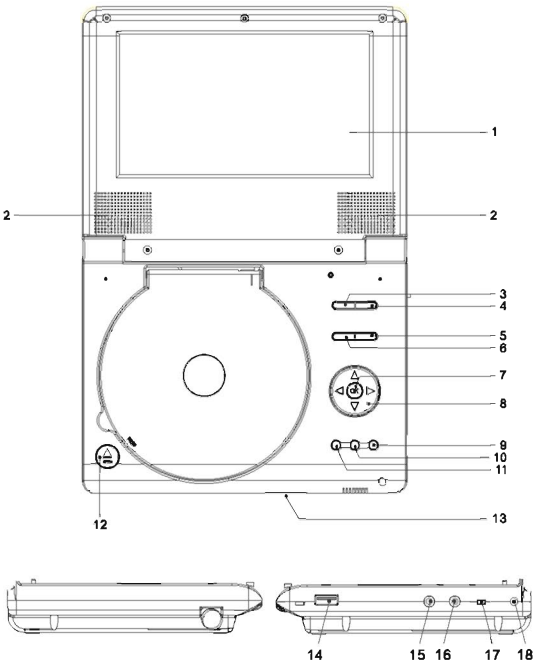
Vyrobeno podle licence Dolby Laboratories, Inc. „Dolby“, „Pro Logic“ a ikona dvojitého D jsou zapsanými obchodními známkami firmy Dolby Laboratories, Inc.

Kód regionu



Tento přehrávač je určen pro přehrávání DVD video označených kódem regionu 2 nebo ALL (takto označené disky lze přehrávat všemi přehrávači DVD). Kód regionu disku naleznete na jeho etiketě nebo obalu, kód regionu přehrávače je uveden na jeho zadní resp. spodní straně. Po vložení DVD s jiným než výše uvedeným kódem regionu do přehrávače bude na obrazovce zobrazeno hlášení Check region Code a přehrání DVD bude přehrávačem odmítnuto.

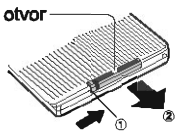
Hlavní jednotka



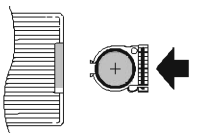
1. TFT obrazovka
2. Reproduktory
3. Tlačítko MENU (DVD), PBC (VCD)
4. Tlačítko SOURCE (zdroj)
   Výběr vstupního zdroje DVD, karty, USB
5. Tlačítko VOL +
6. Tlačítko VOL-
   Nastavení hlasitosti
7. OK
   Potvrzení výběru nabídky
8. ▲▼◄► (nahoru/dolů/doleva/doprava)
   Vyberte položku v nabídce. Tlačítkem ENTER potvrďte výběr.
   Při přehrávání CD, VCD a DVD, je-li dostupné:
   Nahoru: Rychlé přehrávání vpřed
   Dolů: Rychlé přehrávání vzad
   Doleva: Předchozí stopa
   Doprava: Následující stopa
9. Tlačítko SETUP (Nastavení)
10. Tlačítko STOP (■)
    Zastavení přehrávání.
11. ►II
    Přehrávání / pauza
12. Tlačítko OPEN (otevření prostoru na disky)
13. Slot karty SD / MMC / MS
    Pozn: Kartu vkládejte volně, bez násilí.
14. Port USB
    Pozn: USB konektor vkládejte ve správném směru.
15. Zdířka na připojení sluchátek
16. Zdířka AV OUT (AV výstup)
17. Tlačítko zapnutí ON/OFF
18. Zdířka DC IN 9-12 V (stejnosm. napětí)

Vložení baterií

1. Otevřete zásuvku na baterie.



2. Vložte baterie.



Poznámka:
Vyjměte baterie, pokud budete přístroj ukládat nebo ho nebudete delší dobu používat.

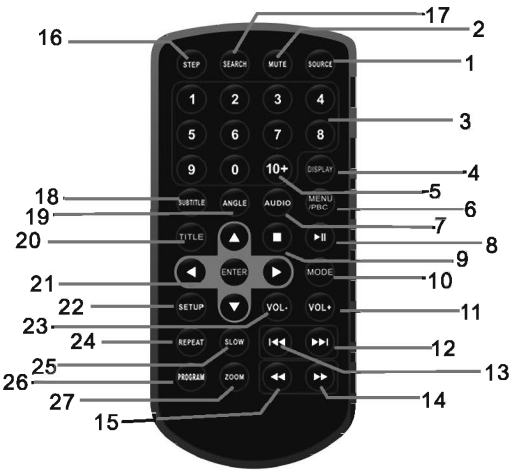
Pro obsluhu přístroje ovladačem nasměrujte ovladač na přístroj a potom stiskněte tlačítko pro jeho požadovanou funkci. Účinný dosah ovladače je do cca 5 metrů při odchylce max. +/- 30° od kolmého směru k senzoru přijímače dálkového ovládání na přední straně přístroje. Snižováním kapacity baterií se účinný dosah ovladače postupně zkracuje.

- V okamžiku použití ovladače nesmí být v prostoru mezi ovladačem a přístrojem pevné překážky.
- Při běžném používání ovladače je životnost baterií v ovladači cca 1 rok. Po významném zkrácení účinného dosahu ovladače nebo při problémech s obsluhou přístroje ovladačem vyměňte v ovladači obě baterie.
- Pokud nebudete ovladač delší dobu používat, vyjměte z něj obě baterie – zabráníte tak event. poškození ovladače jejich případným vytečením.

Baterie nesmějí být vystaveny nadměrnému teplu, jako je sluneční záření, oheň apod.
Nesprávné použití baterií může způsobit unik elektrolytu a korozi. Aby dálkový ovladač fungoval správně, postupujte podle níže uvedených pokynů:

- Nevkládejte baterie v nesprávném směru.
- Baterie nenabíjejte, nezahřívejte, neotvírejte ani nezkratujte.
- Nevhazujte baterie do ohně.
- Nenechávejte vybité baterie v dálkovém ovladači.
- Nekombinujte různé typy baterií nebo staré a nové baterie.
- Pokud dálkový ovladač delší dobu nepoužíváte, vyjměte baterie, abyste zabránili možnému poškození následkem vytečení baterií.
- Pokud dálkový ovladač nefunguje správně nebo se sníží jeho provozní dosah, vyměňte všechny baterie za nové.
- Dojde-li k úniku elektrolytu z baterií, ovladač dejte vyčistit do autorizovaného servisu.

Dálkový ovladač



1. SOURCE (Zdroj)
DVD/CARD/USB.

2. MUTE (Ztlumení zvuku)
Ztlumení zvuku a jeho obnova.

3. 0 – 9 Číslicová tlačítka
Výběr numerických položek v nabídkách.

4. DISPLAY (Displej)
Pro zobrazení hrací doby a stavu disku.

5. 10+ tlačítko
Pokud je číslo skladby vyšší než 10, stiskněte nejprve tlačítko 10+, například chcete vybrat číslo skladby 12, proto nejprve stiskněte tlačítko 10+ a poté číslo 2.

6. MENU/PBC
Návrat do hlavní nabídky DVD (DVD).
Zapnutí / vypnutí funkce PBC (VCD).

7. AUDIO (Zvuk)
DVD: Stiskněte opakovaně tlačítko AUDIO během přehrávání pro nastavení různého zvukového doprovodu, pokud je dostupný.
Mp3 CD VCD: Stiskněte opakovaně tlačítko AUDIO během přehrávání pro nastavení různých audio kanálů (Stereo, L (levý) nebo R (pravý)).

8. PLAY/PAUSE (Přehrávání / pauza)
Stiskněte jednou tlačítko PLAY/PAUSE pro zastavení přehrávání. Opětovným stisknutím tlačítka PLAY/PAUSE obnovíte přehrávání.

9. STOP (Zastavení)
Stiskněte tlačítko STOP jednou pro pozastavení přehrávání. Pokud stisknete tlačítko PLAY (▶II), spustíte přehrávání od bodu, ve kterém jste stiskli tlačítko STOP. Pokud však místo tlačítka PLAY (▶II) stisknete tlačítko STOP znovu, přehrávání se zcela zastaví.

10. MODE (Režim)
Nastavte parametry LCD displeje (jas, kontrast, sytost).

11. VOL+
23. VOL–
Nastavení hlasitosti.

12. Skok vpřed
Skok na začátek následující kapitoly / skladby.

13. Skok dozadu
Skok na začátek předchozí kapitoly / skladby.

14. ▶▶ tlačítko
Stiskněte tlačítko ▶▶ pro přetočení směrem před v 5ti rychlostech (X2 → X4 → X8 → X16 → X32 → PLAY), stiskněte tlačítko PLAY pro obnovení původního přehrávání.

15. ◀◀ tlačítko
Stiskněte tlačítko ◀◀ BUTTON pro přetočení směrem vzad v 5ti rychlostech (X2 → X4 → X8 → X16 → X32 → PLAY), stiskněte tlačítko PLAY pro obnovení původního přehrávání.

16. STEP (Krok)
Stiskněte jednou tlačítko STEP pro pozastavení přehrávání. Stiskněte tlačítko STEP znovu a obraz bude posunut o jeden snímek.

17. SEARCH (Vyhledávání)
Přeskok na vámi zvolený časový bod, titul nebo kapitolu v režimu DVD disku.

18. SUBTITLE (Titulky)
Během přehrávání stiskněte opakovaně tlačítko SUBTITLE pro nastavení různých jazyků pro titulky.

19. ANGLE (Úhel záběru)
Stiskněte tlačítko ANGLE pro změnu úhlu záběru na DVD disku, který podporuje tuto funkci.

20. TITLE (Titul)
Návrat do nabídky titulů DVD disků.

21. ENTER (Potvrzení)
Potvrzení výběru v nabídce.

22. SETUP (Nastavení)
Přístup do nebo odchod z nabídky nastavení.

24. REPEAT (Opakování)
Během přehrávání stiskněte tlačítko REPEAT pro volby režimu opakovaného přehrávání.
DVD: pro opakované přehrávání kapitoly/ titulu/vše na disku.
VCD : pro opakované přehrávání skladby/ vše na disku.
CD MP3 : pro opakované přehrávání jedné stopy/adresáře na disku.

25. SLOW (Pomalé přehrávání)
Stiskněte opakovaně tlačítko Slow pro vstup do režimu pomalého přehrávání v následujících rychlostech 1/2, 1/4, 1/8, 1/16 a normální přehrávání.

26. PROGRAM (Programování)
DVD VCD : Funkce programového přehrávání umožňuje uložit Vaše oblíbené skladby na disku. Stiskněte tlačítko PROGRAM, na obrazovce se zobrazí nabídka programování (PROGRAM MENU). Nyní pomocí numerických tlačítek vložte čísla titulů, kapitol nebo čísla kapitol. Poté vyberte volbu PLAY.
Pro obnovu normálního přehrávání stiskněte tlačítko PROGRAM a vyberte volbu CLEAR (vymazat) v nabídce programování.
Stiskněte tlačítko PROGRAM znovu pro opuštění nabídky.

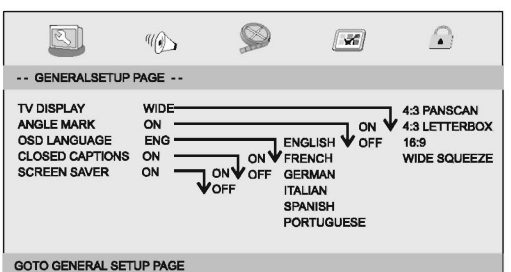
27. ZOOM (Změna velikosti)
DVD VCD JPEG
2X → 3X → 4X → ½ → 1/3 → ¼ → normální velikost

Nastavení systému

Stiskněte tlačítko SETUP pro vstup do nabídky nastavení. Pomocí navigačních tlačítek ▲ ▼ ► ◄ vyberte příslušnou položku.
Po dokončení nastavení stiskněte tlačítko SETUP. Následující položky nabídky je možné změnit:

GENERAL (obecné): vyberte nabídku nastavení systému.
AUDIO (zvuk): vyberte nabídku nastavení zvuku
VIDEO (obraz): vyberte nabídku nastavení obrazu
PREFERENCE (preference): vyberte nabídku nastavení preferencí
PASSWORD (heslo): vyberte nabídku nastavení hesla

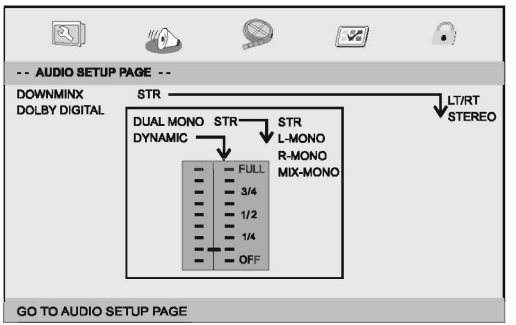
Nastavení systému



- **TV Type (Typ TV)**
  Vyberte poměr stran přehrávaného obrazu.
  4:3 PS: Obraz bude zaznamenán normálně, ale levá a pravá strana obrazu bude oříznuta a obraz bude naformátován do velikosti obrazovky.
  4:3 LB: Obraz bude zaznamenán normálně, ale bude nahoře a dole ohraničen černými pruhy.
  16:9: Širokoúhlé zobrazení.
  Wide Squeeze: Nastavte režim obrazovky na 4:3.
- **Angle Mark (Úhel zobrazení)**
  V pravém rohu TFT obrazovky se zobrazí informace nastavení aktuálního úhlu zobrazení, pokud jsou na disku dostupné.
- **OSD Language (Jazyk OSD)**
  Můžete vybrat preferovaný jazyk pro nabídky.
- **Closed Captions (Skryté titulky)**
  Skryté titulky jsou data, která jsou uschována ve video signálu některých disků. Než vyberete tuto funkci, ujistěte se, že disky obsahují skryté titulky a že Vaše TV tuto funkci podporuje.
- **Screen Saver (Šetřič obrazovky)**
  Funkci šetřiče obrazovky můžete zapnout nebo vypnout (ON / OFF).

Nastavení zvuku

- **Nastavení zvuku**



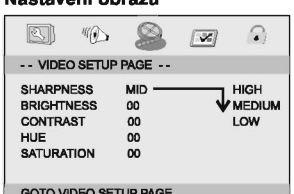
- **Downmix (Sloučení kanálů):**
  Tato volba umožňuje nastavit stereo analogový výstup Vašeho DVD přehrávače.
  – **LT/RT:** Vyberte, pokud je Váš přehrávač připojen k Dolby Pro Logic dekodéru.

- **Stereo:** Vyberte, pokud je zvuk reprodukován pouze dvěma předními reproduktory.

- **Dolby Digital**
  Možnosti obsažené v nastavení Dolby Digital jsou: „Dual Mono“ (dvojité mono) a „Dymanic“ (dynamický).
- **Dual Mono (dvojité mono)**
  - **Stereo:** Levý mono zvuk bude posílat výstupní signály do levého reproduktoru a pravý mono signály bude posílat výstupní signály do pravého reproduktoru.
  - **L-Mono (levý mono):** Levý mono zvuk bude posílat výstupní signály do levého a pravého reproduktoru.
  - **R-Mono (pravý mono):** Pravý mono zvuk bude posílat výstupní signály do levého a pravého reproduktoru.
  - **Mix-Mono:** Smíchané levé a pravé mono zvuky budou posílat výstupní signály do levého a pravého reproduktoru.
- **Dynamic (Dynamický)**
  Komprese dynamického rozsahu.

Nastavení obrazu

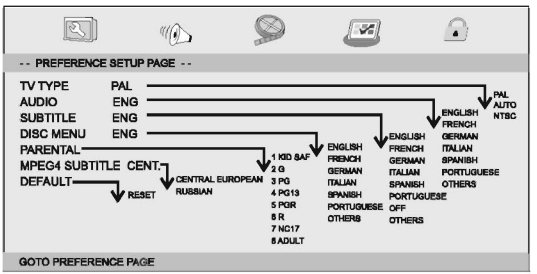
- **Nastavení obrazu**



V této části můžete přizpůsobit nastavení: ostrosti, jasu, kontrastu, barev a sycení.

Nastavení preference

- **Nastavení preference**



- **TV System (TV systém)**
  Výběr systému barev, který bude odpovídat vaší TV při nastaveném AV vstupu. Tento DVD přehrávač je kompatibilní s oběma systémy NTSC a PAL.
  PAL – Vyberte, pokud připojený televizor je vybaven PAL systémem. Změní se video signál NTSC disku při výstupu na formát PAL.
  NTSC – Vyberte, pokud připojený televizor je vybaven NTSC systémem. Změní se video signál PAL disku při výstupu na NTSC formát.
  Auto: Signál při výstupu se změní automaticky podle přehrávaného formátu disku.

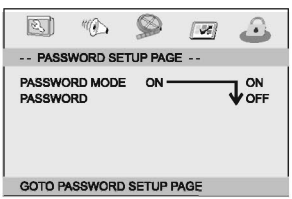
- **Audio (zvuk):** Vyberte jazyk pro audio (pokud je dostupný).
- **Subtitle (titulky):** Vyberte jazyk pro titulky (pokud je dostupný).
- **Disc Menu (nabídka disku):** Vyberte jazyk pro nabídku disku (pokud je dostupný).
- **Parental (rodičovský zámek)**
  Některé DVD disky umožňují nastavit úroveň rodičovského zámku, a tím zabránit přístup k celému obsahu disku nebo jen některým

částem disku, která nejsou vhodné pro děti nebo mladistvé. Úrovně jsou v rozmezí od 1 do 8 a míra přístupu je ovlivněna místními předpisy dané země. Můžete tedy zakázat přehrávání některých disků nebo nevhodné scény nahradit vhodnými scénami.

- **MPEG4 SUBTITLE (titulky MPEG4):** Vyberte titulky MPEG4.
- **Default (tovární nastavení):** Obnovíte původní tovární nastavení.

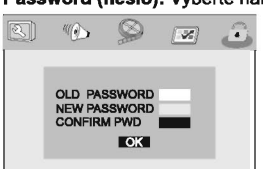
Nastavení hesla

- **Nastavení hesla**



- **Password mode (režim hesla):** Zapněte / vypněte režim hesla. Pokud režim hesla vypnete, pak při změně rodičovské úrovně nebude třeba heslo kontrolovat.

- **Password (heslo):** Vyberte nabídky změny hesla.



OLD PASSWORD (staré heslo): Vložte staré heslo (z výroby 1369) a kurzor automaticky přeskočí na NEW PASSWORD (nové heslo).

NEW PASSWORD (nové heslo): Vložte nové heslo. Pomocí číslicových tlačítek na dálkovém ovladači vložte 4 číslice a kurzor automaticky přeskočí na CONFIRM PASSWORD (potvrzení hesla).
CONFIRM PASSWORD (potvrzení hesla): Potvrďte nové heslo opakovaným vložením nového hesla. Pokud je potvrzené heslo nesprávné, kurzor zůstane v této kolonce. Je třeba vložit heslo znovu. Pokud je potvrzení hesla správné, kurzor automaticky přeskočí na OK.
OK (potvrzení): Pokud kurzor přeskočí na tuto ikonu, stiskněte tlačítko ENTER pro potvrzení nastavení.
Poznámka: Pokud bylo heslo změněno, rodičovský zámek a kód zamčeného disku se také změní.
Heslo z výroby (1369) je vždy aktivní, i když bylo heslo změněno.

Technické údaje přehrávače

Položka		Standardní požadavky
Napájení		100 – 240 V ~, 50/60 Hz
Rozměry (přibl.)		200 (d) x 157 (š) x 40,3 (v) mm
Příkon		< 10 W
Hmotnost		0,73 kg
Provozní vlhkost		5 % až 90 %
Výstup	VIDEO VÝSTUP	1 Vrms (75 Ω)
	AUDIO VÝSTUP	1,4 Vrms (1 KHz, 0 dB)
	Zvuk	Reproduktory: 2 x 1 W, výstup na sluchátka

Systém

Laser	Polovodičový laser, vlnová délka 650 nm
Systém signálu	NTSC / PAL
Frekvenční odezva	20 Hz do 20 kHz (1 dB)
Odstup signálu od šumu	Více než 80 dB (pouze konektory analogového výstupu ANALOGUE OUT)
Dynamický rozsah	Více než 85 dB (DVD/CD)
Příslušenství	Dálkový ovladač, stereo sluchátka, síťový adaptér

Poznámka:

Design a specifikace se mohou změnit bez předchozího upozornění.

Specifikace baterie:

Výstup: 7,4 V

Doba nabíjení/vybíjení:
Standardní doba nabíjení: 5 h ~ 6 h

Skladovací a provozní podmínky:

1.	Skladovací podmínky	Teplota	Vlhkost
	6 měsíců	-20 °C~ +45 °C	65 ± 20 %
	1 týden	-20 °C~ +65 °C	65 ± 20 %
2.	Provozní podmínky	Teplota	Vlhkost
	Standardní nabíjení	0 °C ~ +45 °C	65 ± 20 %
	Standardní vybíjení	-20 °C~ +65 °C	65 ± 20 %

Tipy na odstraňování problémů (obecné)

Předtím, než zavoláte do servisu, si prosím přečtěte tuto kapitolu popisující příznaky a řešení problémů.

Není slyšet žádný zvuk nebo slyšet zkreslený zvuk:

Zkontrolujte, zda je přístroj správně připojen.
Zajistěte, aby bylo správné nastavení vstupu u televizoru a stereo systému.

Nezobrazuje se žádný obraz:

Zkontrolujte, zda je přístroj správně připojen.
Zajistěte, aby byl vstup televizoru nastaven na „video".
Zkontrolujte, zda je zapnutý LCD displej.

Nelze přehrávat disk:

Došlo ke kondenzaci vlhkosti: počkejte přibližně 1 až 2 hodiny, než přehrávač vyschne.
Tento přehrávač neumí přehrávat jiné disky než disky DVD, MP3 a CD.
Disk může být znečištěný a může vyžadovat vyčištění.
Zajistěte, aby byl disk vložen stranou s potiskem obrácenou nahoru.

Nefunguje dálkové ovládání:

Zkontrolujte, zda jsou baterie vloženy se správnou polaritou (+ a -).
Baterie jsou vybité: vyměňte je za nové.
Při ovládání přístroje nasměrujte dálkový ovladač na senzor dálkového ovládání.
Odstraňte překážky mezi dálkovým ovladačem a senzorem dálkového ovládání.
Používejte dálkový ovladač ve vzdálenosti max. 8 metrů od senzoru dálkového ovládání.

Nefunguje žádné tlačítko (na přístroji anebo dálkovém ovladači):

Vypněte přístroj a pak jej opět zapněte. Nebo vypněte přístroj, odpojte síťový napájecí kabel a znovu jej připojte. (Přehrávač může nesprávně fungovat z důvodu výboje blesku, statické elektřiny nebo některých jiných vnějších vlivů.)

Baterie nefunguje

Zkontrolujte, zda není baterie vybitá nebo nesprávně připojená.

Tipy na odstraňování problémů (DVD)

Přehrávání se nespustí, přestože byl vybrán titul:

Zkontrolujte nastavení položky „Rating" (Úroveň ochrany).
Zvuková stopa anebo jazyk titulků neodpovídají volbě při počátečním nastavení:
Pokud zvuková stopa anebo jazyk titulků na disku neexistují, jazyk/zvuk vybraný v počátečním nastavení nelze použít.

Nezobrazují se žádné titulky:

Titulky se zobrazují pouze u disků, které je obsahují.

Jazyk alternativní zvukové stopy (nebo titulků) se nepodařilo vybrat:

- Alternativní jazyk nelze u disků, které neobsahují více než jeden jazyk, vybrat.
- U některých disků nelze alternativní jazyk vybrat použitím tlačítka AUDIO nebo SUBTITLE. Zkuste jej vybrat z nabídky disku DVD, pokud je k dispozici.

Nelze změnit úhel záběru:

Tato funkce je závislá na dostupnosti v softwaru. I v případě, že je na disku zaznamenáno více úhlů záběru, mohou být tyto úhly záběru k dispozici jen pro určité scény.

Pokyny pro správnou likvidaci výrobku

POKYNY A INFORMACE O NAKLÁDÁNÍ S POUŽITÝM OBALEM

Použitý obalový materiál odložte na místo určené obcí k ukládání odpadu.

LIKVIDACE POUŽITÝCH ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZAŘÍZENÍ



Tento symbol na produktech anebo v průvodních dokumentech znamená, že použité elektrické a elektronické výrobky nesmí být přidány do běžného komunálního odpadu. Ke správné likvidaci, obnově a recyklaci předejte tyto výrobky na určená sběrná místa. Alternativně v některých zemích Evropské unie nebo jiných evropských zemích můžete vrátit své výrobky místnímu prodejci při koupi ekvivalentního nového produktu.
Správnou likvidací tohoto produktu pomůžete zachovat cenné přírodní zdroje a napomáháte prevenci potenciálních negativních dopadů na životní prostředí a lidské zdraví, což by mohly být důsledky nesprávné likvidace odpadů. Další podrobnosti si vyžádejte od místního úřadu nebo nejbližšího sběrného místa.
Při nesprávné likvidaci tohoto druhu odpadu mohou být v souladu s národními předpisy uděleny pokuty.

Pro podnikové subjekty v zemích Evropské unie

Chcete-li likvidovat elektrická a elektronická zařízení, vyžádejte si potřebné informace od svého prodejce nebo dodavatele.

Likvidace v ostatních zemích mimo Evropskou unii

Tento symbol je platný v Evropské unii. Chcete-li tento výrobek zlikvidovat, vyžádejte si potřebné informace o správném způsobu likvidace od místních úřadů nebo od svého prodejce.

CE Tento výrobek splňuje veškeré základní požadavky směrnic EU, které se na něj vztahují.

Změny v textu, designu a technických specifikací se mohou měnit bez předchozího upozornění a vyhrazujeme si právo na jejich změnu.

Copyright © 2010, Fast ČR, a.s.